

Ina «cun il mogn» per la politica fiscala dals burgais

Refurma da taglia sin interpresas III – terrada a l'urna

■ (anr/vi) Il pievel mussa la carta cotschna al parlament ed al cussegl federal e refusa la refurma da taglia sin interpresas. La politica sto uss far prescha e chattar in cumpromiss per dismetter ils privilegis fiscals d'interpresas internaziunalas. Ils victurs da questa votaziun pretendan ina refurma gullivada che na va betg sin donn e cust da la classa mesauna. Ils sanesters e verds han uschiglio ina quota da votants da var 30 pertschient. Ier han els cuntanschi il dubel. Er en il Grischun han radund 62 pertschient dals votants refusà la refurma sin interpresas. Tals resultats cuntanschan ils sanesters uschiglio be en votaziuns nua ch'i va per dumondas socialas, ha *Claude Longchamp* ditg ier sin radio SRF. «Tar in project da taglia èsi in novum ch'ils sanesters han success.» I saja tgunsch pussaivel che l'esit da la votaziun haja influenza sin la debatta da rentas che vegn prest puspè discutada en il parlament.

Hegglin crititgescha l'atgna champagna

«In tal resultat, uschè cler e net, è propi ina trumpada», di il directur dals mastergners svizzers *Hans Ulrich Bigler* sin radio SRF. La raschun per quest «na» surprendent a l'urna vesa el en la champagna dals adversaris che hajan chapì da far vegnir malsegirs ils votants. Plinavant hajan ins surchargià la refurma cun l'uschenumnada «zinsbereinigte Gewinnsteuer». Ils adversaris hajan argumentà che las vischnancas stoppian dauzar la taglia malgrà che las consequenzas fiscalas sin champ communal na sajan gnanc stadas cleras.



Suenter il cler «Na» a la refurma da taglia sin interpresas III tutgi da chattar ina soluziun per sminuir ils privilegis fiscals d'interpresas internaziunalas.

KEYSTONE

«I n'è betg reussì da far chapir il cuntegn e l'importanza da la refurma», di il directur da finanzas da Zug *Peter Hegglin*. Era las remartgas criticas da l'anteriura cussegliera federala *Eveline Widmer-Schlumpf* hajan fatg effect. Hegglin crititgescha era la communicaziun sbagliada en l'atgna champagna: La refurma n'ha betg gi l'intent da sbassar taglias, ma bain dad abolir ils privilegis per interpresas internaziunalas che avessan stuì pajar dapli taglia.

Petta pajada per «politica antisociala»

«Il resultat è ina frida cun il mogn ed ina refusa clera da la politica antisociala da la

maioritad burgaisa en il parlament, ha ditg cusseglier dals chantuns *Paul Rechsteiner* (ps/SG). La glieud cun pajas normalas avess stuì pajar dapli taglia per questa refurma.

Las interpresas duajan stuair pajar taglia sco tut ils auters era. La politica haja uss survegnì petta pajada per sia politica antisociala. Era Rechsteiner po s'imaginar ch'il resultat po avair ina influenza sin la debatta da rentas en il cussegl nazional che less dauzar la vegliadetgna da renta sin 67 onns.

La votaziun dad ier saja ina buna lecziun per cusseglier federal *Ueli Maurer*, ha ditg cusseglier nazional *Beat Jans* (ps/BS). I dovria en quest pajais puspè in mi-

nister da finanzas che procura ch'i vegnia daners en la cassa.

Tant ils victurs sco er ils perdiders èn perina ch'i fa prescha da metter en pe in nov project per avair segirezza giuridica e schliar il problem che interpresas internaziunalas pagan damain taglia che las indigenas. Per Jans èsi cler che l'uschenumnada «zinsbereinigte Gewinnsteuer» n'ha nagin plaz pli en ina nova refurma. Era deducziuns stravagadas per la perscrutaziun na vegnian betg en dumonda. Ils sanesters pretendan ch'ina nova refurma stoppia gullivar las perditas da taglia cun autras entradas, per exempel cun ina taglia pli auta sin dividendas u cun ina taglia sin gudogn da chapital.